



## Applikazzjoni għall-programm ta' Katekezi għat-tfal

### Dettalji tat-tifel/tifla

Isem u kunjom it-tifel/tifla: \_\_\_\_\_

Numru tal-Karta tal-Identità tat-tifel/tifla: \_\_\_\_\_

Data tat-twelid tat-tifel/tifla: \_\_\_\_\_

Għal-liema sena tal-programm qed tapplika: \_\_\_\_\_

Informazzjoni oħra, bħal kundizzjonijiet ta' saħħa u sitwazzjonijiet oħra li jitolbu attenzjoni partikulari jew li tajjeb li dawk responsabbli/jaħdmu mat-tifel/tifla ikunu jafu bihom:

It-tifel/tifla għandu/ha l-għajnuna ta' LSE fl-iskola fejn tattendi:  Iva  Le

Fejn se tirċievi l-katekezi: \_\_\_\_\_

Parroċċa fejn saret il-magħmudija: \_\_\_\_\_

### Dettalji tal-ġenituri/kustodji

Isem u kunjom tal-missier/kustodju: \_\_\_\_\_

Numru tal-Identità tal-missier/kustodju: \_\_\_\_\_ Mowbajl: \_\_\_\_\_

Imejl tal-missier/kustodju: \_\_\_\_\_ Tel: \_\_\_\_\_

Isem u kunjom tal-omm/kustodju: \_\_\_\_\_

Numru tal-Identità tal-omm/kustodju: \_\_\_\_\_ Mowbajl: \_\_\_\_\_

Imejl tal-omm/kustodju: \_\_\_\_\_ Tel: \_\_\_\_\_

Il-ġenituri jgħixu flimkien?  Iva  Le

Lil min inċemplu f'każ ta' bżonn: \_\_\_\_\_ Mowbajl: \_\_\_\_\_

Indirizz residenzjali tat-tifel/tifla:

Numru tal-Karta tal-Identità tat-tifel/tifla: \_\_\_\_\_

### F'din id-dikjarazzjoni:

- **L-Arċidjoċesi** jew **Knisja** tirreferi għall-Arċidjoċesi ta' Malta li tfisser il-Knisja Kattolika f'Malta inkluż fiha il-Parroċċi u s-Socjetà tad-Duttrina Nisranija (magħrufa bħala M.U.S.E.U.M.).
- **Il-Kurja** tfisser u tħaddan fiha t-taqsimiet kollha tal-Knisja f'Malta li amministrattivament jaqgħu taħt il-gurisdizzjoni tal-Kurja Arċiveskovili ta' Malta.
- **Parroċċa** tfisser parroċċa li fiha jkun qed isir il-programm jew il-parroċċa li fiha reġistrajt.
- **SDC** tirreferi għas-Socjetà tad-Duttrina Nisranija (magħrufa bħala M.U.S.E.U.M.) Sezzjoni Femminili, li għandha l-Kwartieri Ġenerali tagħha f'dan l-indirizz: 3 Triq Vincenzo Dimech, Floriana FRN 1504.
- **Qasam/fergħa SDC** tirreferi għal dar tas-SDC li fiha jsir it-tagħlim.
- **Kappillan** jirreferi għas-saċerdot jew reliġjuż/a jew persuna oħra responsabbli mill-programm li għalih qed tapplikaw.
- **Superjura** tirreferi għall-membru SDC li tiegħu ħsieb/inkarigata, mit-tmexxija ta' Qasam/fergħa SDC.
- **DPC** tfisser id-"Data Protection Coordinator" tal-parroċċi ([dpc.parrocci@maltadiocese.org](mailto:dpc.parrocci@maltadiocese.org)) jew tal-SDC ([dpc.sdcfemale@gmail.com](mailto:dpc.sdcfemale@gmail.com))
- **Leġislazzjoni** tirreferi għall "*General Decree on the Protection of Data (2018)*" (GDPD), u għar-Regolament Ġenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data (EU) 2016/679 (GDPR), u kull leġislazzjoni jew regolament ieħor li jiġi fis-seħħ permezz tagħhom.

### Aħna ġenituri/kustodji hawn taħt iffirmati:

- Naqblu mar-regolamenti tal-programm ta' Katekezi għat-tfal li għalih qed nirreġistraw (minn issa 'l quddiem riferut bħala programm) u taċ-ċentru /Qasam/fergħa SDC fejn qiegħed jiġi esegwit.
- Nafu li din l-informazzjoni qed tingabar għan-nom tal-Arċidjoċesi ta' Malta u li din l-informazzjoni qed tinżamm u tkun ipproċessata kif imfisser fil-*General Terms and Conditions for Personal Data Protection in Parishes* (minn hawn 'il quddiem riferuti bħala *Terms and Conditions*) u skont il-liġijiet ekkleżjali u statali oħra applikabbli. Din l-informazzjoni se tintuża mill-Arċidjoċesi fid-diversi taqsimiet tagħha relatati mal-programm li għalih qed napplikaw fosthom il-parroċċa, mill-SDC u minn ċentri tal-katekezi oħra li fihom it-tifel/tifla tattendi. Għal iktar informazzjoni fuq iż-żmien ta' ritenzjoni, il-metodu ta' pproċessar u d-drittijiet bħad-dritt ta' aċċess, id-dritt għall-portabbiltà tad-data, id-dritt li tikkoreġi, id-dritt li togġezzjona, id-dritt li tirtira l-kunsens mogħti f'din il-formola, id-dritt għat-tħassir u d-dritt li tiftaħ ilment mal-awtorità superviżorja, nistgħu naċċessaw it-*Terms and Conditions* minn fuq is-sit tal-istess Arċidjoċesi ([www.knisja.mt](http://www.knisja.mt)). Biex ikollna iktar informazzjoni jew biex neżerċitaw dawn id-drittijiet nistgħu nkellmu lill-kappillan. Filkaż tal-SDC nafu li nistgħu nikkuntattjaw lis-Superjura tal-Qasam/fergħa SDC jew lid-DPC fuq [dpc.sdcfemale@gmail.com](mailto:dpc.sdcfemale@gmail.com).

- Nafu li din l-informazzjoni tinżamm u tintuża għal skopijiet marbuta mal-programm u attivitajiet pastorali oħra relatati miegħu. Nafu li għal skopijiet pastorali u amministrattivi, ma' din l-informazzjoni tista' tinżamm ukoll xi korrispondenza u l-attendenza tat-tfal għas-sessjonijiet tal-programm.
- Nafu li din l-informazzjoni tista' tingħata lil entitajiet oħra (li ma jaqgħux taħt artiklu 1.4 tat-*Terms and Conditions*) biex tintuża għal skopijiet relatati mal-programm.
- Niddikjaraw li l-informazzjoni mogħtija f'din il-formola hi korretta u nintrabtu li jekk ikun hemm xi tibdil navżaw lil din il-parroċċa u/jew centru pastorali u/jew centru tal-katekezi u/jew Qasam/fergħa SDC
- Nafu li ċ-centru jew Qasam/fergħa SDC jew postijiet oħra li fihom isir dan il-programm jistgħu jkunu mgħammar b'sistemi ta' kameras ta' sigurtà (CCTV) u li dawn huma miżmuma skont dak rikjest mil-liġi.
- Nagħtu permess biex it-tifel/tifla tagħna jkun/tkun jista'/tista' jersaq/tersaq biex jirċievi/tirċievi s-Sagramenti tar-Rikonċiljazzjoni, tal-Ewkaristija u tal-Konfermazzjoni meta l-kappillan/ Superjura jagħraf/ tagħraf li t-tifel/tifla hu/hi ppreparat/a għalihom u biex tingħabar, tinżamm u tkun proċessata d-data meħtieġa biex is-sagrament jiġi amministrat u reġistrat skont kif mitlub mill-liġijiet tal-Knisja.  IVA  LE
- Nagħtu permess biex it-tifel/tifla tagħna jattendi/tattendi għall-attivitajiet relatati mal-programm barra mill-post fejn normalment isir il-programm.  IVA  LE
- Nagħtu permess biex din l-informazzjoni tintuża biex tikkomunikaw magħna permezz ta' messaġġi (sms jew simili)/ imejl/jew skritt (bil-kitba) rigward il-programm u l-attivitajiet relatati oħra.  IVA  LE
- Nagħtu kunsens biex f'każ ta' bżonn it-tifel/tifla tagħna jingħata/tingħata l-ewwel għajnuna medika u f'każ ta' bżonn tintalab ambulanza u/jew jittiehed/tittiehed f'centru tas-saħħa jew l-isptar għal iktar kura.  IVA  LE **(f'każ li tagħzel le, inti qed teżonera lill-awtoritajiet tal-parroċċa, tal-SDC inkluż katekisti u staff taċ-centru u Qasam/fergħa SDC, minn kull responsabbiltà).**
- Nagħtu permess biex tinżamm informazzjoni oħra (bħal kundizzjonijiet ta' saħħa u sitwazzjonijiet oħra li jitolbu attenzjoni partikulari fuq it-tifel/tifla tagħna) u tingħata lil min ikun qed jieħu ħsiebhom biex dawn ikunu jistgħu jaqdu dmirhom aħjar.  IVA  LE **(f'każ li tagħzel le, inti qed teżonera lill-awtoritajiet tal-parroċċa/SDC, inkluż katekisti u staff taċ-centru, minn kull responsabbiltà).**
- Nagħtu permess biex l-informazzjoni tintuża wkoll biex tiġi aġġornata d-database tal-parroċċani liema database tintuża għal skopijiet pastorali u hi regolarizzata mil-liġijiet interni tal-Knisja u imfissra fit-*Terms and Conditions*.  IVA  LE **(bla preġudizzju għall-kunsensi oħra li tajna).**
- Nagħtu permess biex l-informazzjoni tintuża wkoll mill-SDC biex tiġi aġġornata database liema database tintuża għal skopijiet ta' statistika interna  IVA  LE **(bla preġudizzju għall-kunsensi oħra li tajna).**
- Nagħtu permess lill-Knisja biex tieħu ritratti u/jew filmat tat-tifel/tifla tagħna waqt attivitajiet organizzati minnha. Dawn jittieħdu bħala referenza interna u jistgħu jintużaw ukoll fuq siti

elettroniċi, *social networks* bħal *Facebook page* jew pubblikazzjonijiet oħra tal-Knisja. Għal SDC dawn jistgħu jintużaw biss għall-attivitajiet interni, statistika u storja tal-Qasam.

IVA  LE (*bla preġudizzju għall-kunsensi oħra li tajna*).

- Nixtiequ nirċievu informazzjoni oħra dwar diversi inizjattivi li l-parroċċa tkun qed tiegħu.  
 IVA  LE (*bla preġudizzju għall-kunsensi oħra li tajna*).
- Nixtiequ nirċievu informazzjoni oħra dwar diversi inizjattivi li l-SDC tkun qed tiegħu.  
 IVA  LE (*bla preġudizzju għall-kunsensi oħra li tajna*).
- Nafu li għal iktar informazzjoni, kjarifiki jew ilmenti nistgħu nikkuntattjaw lill-kappillan jew lid-DPC ikkonċernat ([dpc.parrocci@maltadiocese.org](mailto:dpc.parrocci@maltadiocese.org)) qabel ma niffirmaw. Filkaż tal-SDC nafu li nistgħu nikkuntattjaw lis-Superjura tal-Qasam/fergħa SDC jew lid-DPC fuq [dpc.sdcfemale@gmail.com](mailto:dpc.sdcfemale@gmail.com)
- Nifhmu li għandna dritt inżommu xi informazzjoni jew li nistgħu nirtiraw it-talba tagħna, f'liema każ il-Knisja għandha dritt ma tkomplix tipproċessa l-applikazzjoni tagħna jew tillimalna s-servizz li toffrilna .
- Aħna niddikjaraw li ngħatajna l-opportunità li naqraw it-*Terms and Conditions* qabel ma ffirmajna u li nafu wkoll li kopja tagħhom qiegħda fuq is-sit tal-Arċidjoċesi.

\_\_\_\_\_  
Firma tal-Missier/Kustodju

\_\_\_\_\_  
Firma tal-Omm/Kustodju

\_\_\_\_\_  
Data

***Iż-żewġ ġenituri jridu jiffirmaw din il-formola quddiem rappreżentant tal-parroċċa. F'każ li l-kustodja hi fdata f'idejn wieħed/waħda biss mill-ġenituri, firma waħda hi biżżejjed. F'dan il-każ irid jiġi mehmuz mal-formola prova ta' dan.***